



Berna, 30 ottobre 2024

Destinatari:  
i governi cantonali

**Modifica dell'ordinanza sull'assicurazione contro gli infortuni (OAINF):  
avvio della procedura di consultazione**

Onorevole Presidente,  
Onorevoli Consiglieri di Stato,

Il 30 ottobre 2024 il Consiglio federale ha incaricato il DFI di avviare una procedura di consultazione presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello svizzere dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello svizzere dell'economia e le cerchie interessate in merito alla modifica dell'ordinanza sull'assicurazione contro gli infortuni (OAINF; RS 832.202).

La procedura di consultazione si concluderà il 18 febbraio 2025.

Nella sua seduta del 31 gennaio 2024 il Consiglio federale ha approvato, con l'eccezione dell'articolo 26, il regolamento della cassa suppletiva LAINF riguardante gli eventi di grandi proporzioni (disponibile in tedesco e francese), il quale disciplina in particolare i dettagli concernenti lo svolgimento del finanziamento del fondo di compensazione, dalla costituzione di quest'ultimo dopo il verificarsi di un evento di grandi proporzioni fino alla sua chiusura.

Il fondo, finanziato con supplementi di premio da tutte le aziende assicurate, ha lo scopo di garantire la solidarietà tra gli assicuratori LAINF coprendo, in caso di catastrofe, i costi eccedenti una determinata soglia. L'articolo 26 non è ancora stato approvato perché l'Ufficio federale di giustizia (UFG) ha ravvisato la necessità di una precisazione formale a livello di ordinanza. Tale precisazione riguarda l'ultimo supplemento che le aziende assicurate devono versare al momento della chiusura del fondo. Per poter inserire questo supplemento nel regolamento serve una base nell'ordinanza, che deve essere modificata di conseguenza.

Con le presenti modifiche si creano dunque le necessarie basi legali nell'ordinanza.

È possibile ottenere la documentazione relativa alla consultazione al seguente indirizzo: [Procedure di consultazione in corso \(admin.ch\)](https://www.admin.ch/gov/de/uer/special/assurances/assurances-accidents).



Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3), ci impegniamo a pubblicare documenti accessibili a tutti. Vi invitiamo pertanto a trasmetterci i vostri pareri possibilmente per via elettronica (**allegando una versione in formato Word e una in formato PDF**) entro il termine della consultazione ai seguenti indirizzi e-mail:

[aufsicht@bag.admin.ch](mailto:aufsicht@bag.admin.ch) e [GEVER@bag.admin.ch](mailto:GEVER@bag.admin.ch).

Per eventuali domande e richieste di informazioni, che vi preghiamo di inviare via e-mail, potete rivolgervi a Henri Jurgons ([henri.jurgons@bag.admin.ch](mailto:henri.jurgons@bag.admin.ch), tel. 058 469 07 47).

Ringraziandovi sin d'ora della preziosa collaborazione, vi porgiamo distinti saluti.

Elisabeth Baume-Schneider  
Consigliera federale